

FICHA DE INSCRIPCIÓN

A) DATOS PERSONALES

DNI o pasaporte _____
 Nombre _____
 Primer apellido _____
 Segundo apellido _____
 Fecha de nacimiento _____
 Dirección _____
 Población _____ CP _____
 Comarca/provincia _____ Tel. _____
 Dirección electrónica _____

Datos académicos o profesionales:

Estudiante de la UdL: Sí / No En caso afirmativo indique:
 Centro _____ Curso _____
 Titulación _____
 Estudiante universitario/a de fuera de la UdL: Sí / No
 En caso afirmativo indique:
 Universidad _____ Curso _____
 Titulación _____
 Si no es estudiante universitario/a, indique la titulación y/o la profesión

Deseo recibir el catálogo informativo de los cursos de verano de próximas ediciones.

Indique el código y el título de los cursos a los que, de forma específica, se quiere inscribir. Antes de formalizar la matrícula, confirme la compatibilidad horaria de los cursos y la disponibilidad de plazas:

CÓDIGO	TÍTULO

Importe de la matrícula de los cursos de la Universidad de Verano de la UdL escogidos A

Reducción del 15%, si se efectúa el ingreso antes del día 29 de mayo de 2009 A * 0,85 B

Reducción del 10%, si se efectúa el ingreso entre el 1 y el 19 de junio de 2009 A * 0,90 C

Patrocina:



Diputació de Lleida



Fundació Pública de la Diputació de Lleida



Ajuntament de la Seu d'Urgell



Universitat de Lleida
Consell Social

Xarxa Vives
d'universitats



UNIVERSITAT DE LLEIDA ESTIU 2009



LA SEU D'URGELL,
DEL 14 AL 24 DE JULIOL DE 2009

GRAMÁTICA PEDAGÓGICA Y EVALUACIÓN EN EL AULA DE ESPAÑOL COMO LENGUA EXTRANJERA

Fechas: Del 15 al 17 de julio

Localidad: La Seu d'Urgell

Coordinación: M^a Ángeles Calero Fernández y Maribel Serrano Zapata (Departamento de Filología Clásica, Francesa e Hispánica de la UdL)

Equipo docente: Alejandro Castañeda Castro (Universidad de Granada) y Montserrat Irún Chavarría (UdL)

Resumen del curso: Este curso teórico-práctico intenta cubrir dos necesidades habituales entre el profesorado de una lengua extranjera: en primer lugar, conocer teorías y recursos que permitan lograr una adquisición rápida y efectiva de las estructuras gramaticales de la lengua meta y, en segundo lugar, analizar la adecuación de los instrumentos que se utilizan para evaluar si el alumno o alumna ha alcanzado los objetivos y ha desarrollado las competencias. Para ello, se destacarán las ventajas que ofrece la gramática cognitiva como modelo descriptivo a partir del cual desarrollar versiones adaptadas a la enseñanza-aprendizaje de ELE. Asimismo, se reflexionará sobre el papel de la evaluación en el ámbito del proceso de aprendizaje de una lengua extranjera, ocupándose de los aspectos positivos y negativos de los tipos de pruebas y técnicas de evaluación a partir del *Marco común europeo de referencia*.

En consecuencia, los objetivos del curso son: 1) reflexionar sobre la forma en que se presenta y se practica la gramática en los materiales didácticos y en el aula de ELE e identificar los aspectos mejorables; 2) familiarizarse con modelos operativos para la enseñanza de la gramática en la clase de ELE y considerar sus efectos; 3) conocer los fundamentos de la evaluación e identificar sus funciones; 4) conocer los tipos de evaluación y los instrumentos más utilizados en la enseñanza de una lengua extranjera y valorar su adecuación; 5) detectar los errores más frecuentes en la elaboración de pruebas de evaluación de una lengua extranjera y desarrollar estrategias para solventarlos.

Este curso va destinado a licenciados/as en Filología y en Logopedia, alumnado de Filología al que le quede un máximo de 30 créditos por cursar, licenciados/as en Letras que encaminen su actividad profesional hacia la enseñanza de ELE, diplomados/as en la Especialidad de Lengua(s) de Magisterio y maestros/as que enseñen lengua (española, catalana u otras). En cualquier caso, deberá acreditarse la condición profesional.

Número de horas lectivas: 20

Lugar: IES Joan Brudieu de la Seu d'Urgell

Precio: 40 €

Límite de plazas: 30

Programa:

Miércoles 15

09.30-11.30 h

Alejandro Castañeda

Hablar como tarea cognitiva compleja. El lugar de la gramática en el conocimiento lingüístico.

Montserrat Irún

12.00-14.00 h

¿Qué es evaluar, qué hay que evaluar y qué se pretende?: funciones de la evaluación.

Alejandro Castañeda

15.30-17.30 h

Percepción de la gramática. Representaciones lingüísticas y funciones discursivo-pragmáticas, I.

Montserrat Irún

18.00-20.00 h

Tipos de evaluación e instrumentos para la gramática, el léxico y las actividades comunicativas de la lengua, I.

Jueves 16

Alejandro Castañeda

09.30-11.30 h

Percepción de la gramática. Representaciones lingüísticas y funciones discursivo-pragmáticas, II.

Montserrat Irún

12.00-14.00 h

Tipos de evaluación e instrumentos para la gramática, el léxico y las actividades comunicativas de la lengua, II.

Montserrat Irún

15.30-17.30 h

Diseño de las pruebas de evaluación: criterios para valorar, mejorar y diseñar instrumentos a partir del Marco común europeo de referencia, I.

18.00-20.00 h

Diseño de las pruebas de evaluación: criterios para valorar, mejorar y diseñar instrumentos a partir del Marco común europeo de referencia, II.

Viernes 17

Alejandro Castañeda

09.30-11.30 h

Aplicación didáctica de la gramática cognitiva: descripciones gramaticales y actividades de atención a la forma.

12.00-14.00 h

Aplicación didáctica de la gramática cognitiva: uso del powerpoint para presentaciones y prácticas gramaticales.

Organizado conjuntamente con:



Instituto Cervantes

ALOJAMIENTO

 Deseo alojarme en el Centre Residencial i de Serveis de la Seu d'Urgell.

Marque los días de estancia en el centro de alojamiento (cuenta desde la hora de la cena hasta a la de comer del día siguiente):

<input type="checkbox"/> Lunes 13	<input type="checkbox"/> Martes 14	<input type="checkbox"/> Miércoles 15
<input type="checkbox"/> Jueves 16	<input type="checkbox"/> Viernes 17	<input type="checkbox"/> Sábado 18
<input type="checkbox"/> Domingo 19	<input type="checkbox"/> Lunes 20	<input type="checkbox"/> Martes 21
<input type="checkbox"/> Miércoles 22	<input type="checkbox"/> Jueves 23	<input type="checkbox"/> Viernes 24

Número total de noches

	D
--	---

Importe del alojamiento

26 € * D		E
----------	--	---

Importe total a ingresar

(matrícula + alojamiento)

A/B/C + E	
-----------	--

Ingrese el importe total en la cuenta 0049-1886-71-2110641087 del banco Santander.

Haga constar el código V09001 en el impreso bancario.

Deseo asistir a una de las veladas de la Universidad de Verano en el Parc del Segre (cena fría gratuita):

 Miércoles 15
 Martes 21

Rellene este apartado si le interesa compartir coche:

Trayecto _____

Día _____

Hora _____

Tengo vehículo: Sí No

Autorizo a facilitar mi teléfono a quien quiera compartir coche para hacer el mismo desplazamiento

La Oficina de la Universitat de Verano sólo actúa de intermediaria, no se hace responsable de ningún inconveniente que pueda surgir

